

Gigaset S685 IP/S670 IP/S675 IP

In enkele  
stappen  
geïnstalleerd

CORDLESS HOME COMMUNICATION

Gigaset

## Veiligheidsinstructies

2

Let op:

Lees vóór gebruik de veiligheidsvoorschriften en de gebruiksaanwijzing op de CD.  
Breng uw kinderen op de hoogte van de inhoud en de mogelijke gevaren van het gebruik van het toestel.

- > Gebruik uitsluitend de meegeleverde netadapters zoals aangegeven op de onderzijde van het basisstation respectievelijk de lader.
- > Plaats alleen de **aanbevolen, oplaadbare batterijen** van hetzelfde type! Dus geen batterijen van een ander type en geen niet-oplaadbare batterijen. Dit kan schade aan het toestel of persoonlijk letsel veroorzaken.
- > Plaats de oplaadbare batterijen met de polen in de juiste positie en gebruik ze zoals beschreven in deze gebruiksaanwijzing (zie de pictogrammen in of op het batterijvakje van de handset).
- > Oplaadbare batterijen zijn klein chemisch afval. Uitgebreide informatie over het verwijderen van oude batterijen kunt u opvragen bij uw gemeente of de vakhandel waar u het product heeft gekocht.
- > De werking van medische apparatuur kan worden beïnvloed. Let op de technische voorwaarden van de desbetreffende omgeving (bijvoorbeeld een dokterspraktijk).
- > Houd de handset niet aan het oor als deze overgaat resp. als u de handsfree-functie heeft ingeschakeld. Dit kan tot ernstige, blijvende gehoorschade leiden.
- > De handset kan bij gehoorapparaten een onaangename bromtoon veroorzaken.
- > Plaats het basisstation en lader niet in een vochtige ruimte, zoals een badkamer of een doucheruimte. Handset, basisstation en lader zijn niet beveiligd tegen spatwater.
- > Het basisstation en lader zijn bedoeld voor gebruik in gesloten, droge ruimten met een temperatuur tussen +5 °C en +45 °C.
- > Gebruik de telefoon niet in omgevingen met explosiegevaar, bijvoorbeeld een schilderwerkplaats.
- > Zorg ervoor dat het toestel niet wordt blootgesteld aan een warmtebron of direct zonlicht en plaats het niet in de onmiddellijke omgeving van andere elektrische apparaten.
- > Zorg ervoor dat de Gigaset niet in aanraking komt met vocht, stof, agressieve vloeistoffen en dampen.
- > Draag uw Gigaset alleen inclusief de gebruiksaanwijzing over aan derden.
- > Defecte basisstations niet meer gebruiken, of laten repareren door de Siemens Service, aangezien deze andere draadloze diensten kunnen storen.
- > Elektrische en elektronische producten mogen niet bij het huisvuil worden aangeboden, maar dienen naar speciale inzamelingscentra te worden gebracht die zijn bepaald door de overheid of plaatselijke autoriteiten.



Het symbool van de doorgekruiste vuilnisbak op het product betekent dat het product valt onder Europese richtlijn 2002/96/EC.  
De juiste manier van weggooien en afzonderlijke inzameling van uw oude apparaat helpt mogelijke negatieve consequenties voor het milieu en de menselijke gezondheid te voorkomen. Het is een eerste vereiste voor hergebruik en recycling van tweedehands elektrische en elektronische apparatuur.

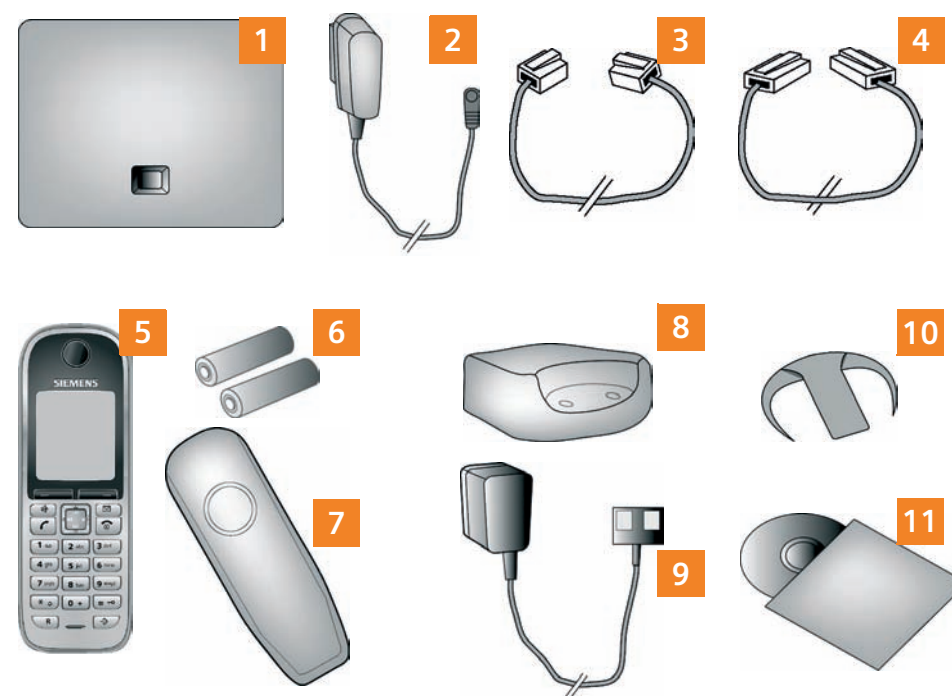
Uitgebreide informatie over het verwijderen van oude apparatuur kunt u verkrijgen bij uw gemeente, het regionale reinigingsbedrijf, de vakhandel waar u het product hebt gekocht, of bij uw verkoper / vertegenwoordiger.

Let op:

Als de toetsblokkering is ingeschakeld, kunt u ook geen alarmnummers bellen!

## Inhoud van de verpakking

3



- 1** Basisstation Gigaset S685 IP/S670 IP/S675 IP
- 2** Netadapter voor het aansluiten van het basisstation op het lichtnet
- 3** Telefoon snoer voor het aansluiten van het basisstation op het vaste telefoonnet
- 4** Ethernet-kabel voor het aansluiten van het basisstation op de router (LAN/internet)
- 5** Handset Gigaset S67H/S68H
- 6** Twee oplaadbare batterijen voor de handset (niet geladen)
- 7** Deksel voor het batterijvakje van de handset
- 8** Lader voor de handset
- 9** Netadapter voor het aansluiten van de lader op het lichtnet
- 10** Draagclip voor de handset
- 11** CD met de **gebruiksaanwijzing** voor uw Gigaset.  
Bij firmware-updates voor uw basisstation wordt eventueel ook de gebruiksaanwijzing bijgewerkt en op internet geplaatst. U kunt deze gebruiksaanwijzing downloaden onder [www.siemens.nl/gigaset](http://www.siemens.nl/gigaset) in het onderdeel Klantenservice/Gebruiksaanwijzingen.

## Toetsen en functies van de handset

4

**Displaytoetsen:**

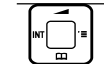
Functie starten die links of rechts op de laatste displayregel wordt weergegeven.

**Handsfree-toetsen:**

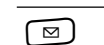
Wisselen tussen handmatig en handsfree-telefoneren (toets licht op)

**Verbindingstoetsen:**

Na het invoeren van het nummer: kiezen via VoIP/vast telefoonnet (kort/lang indrukken); oproep beantwoorden



**Navigatietoetsen:** Menu openen (rechts indrukken); telefoonboek openen (onderkant indrukken); lijst met online-telefoonboeken openen (onderkant lang indrukken); in menu's bladeren (boven/onderkant drukken); door de tekst navigeren

**Berichtentoetsen:**

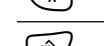
Beller- en berichtenlijsten openen; knippert: nieuw bericht / nieuwe oproep

**Verbreekttoetsen, aan/uit-toetsen:**

Gesprek beëindigen, functie afbreken (kort indrukken, terug naar de ruststand (lang indrukken), handset in-/uitschakelen (lang indrukken))

**Snelkiestoetsen** (lang indrukken):

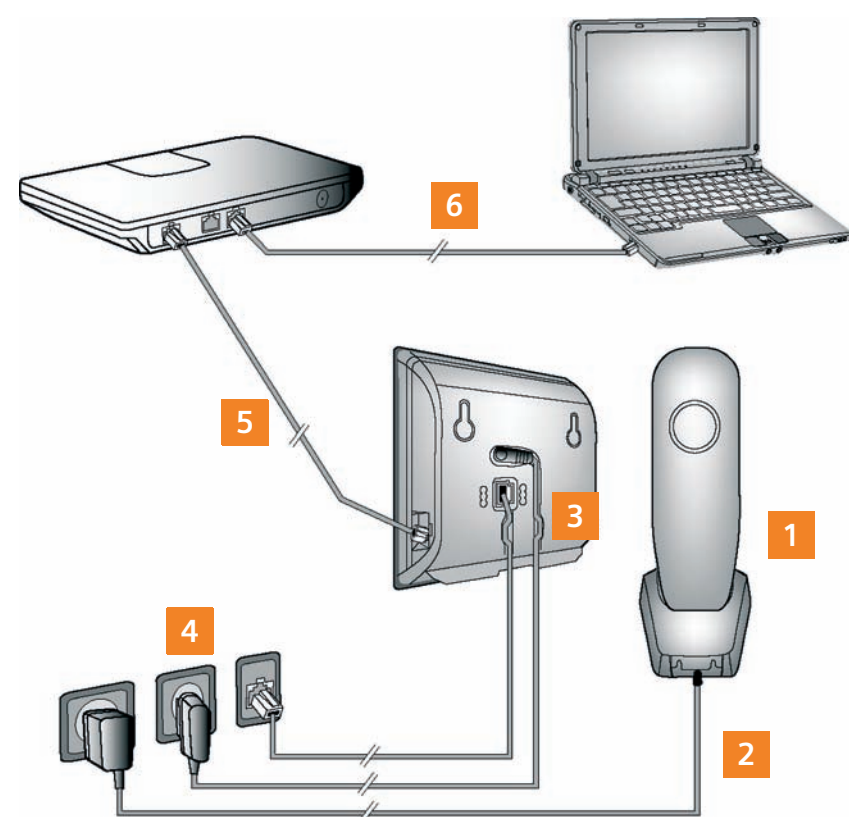
Berichten van voicemail of ingebouwd antwoord-apparaat beluisteren

**\*-toetsen:** Belsignaal aan/uit (lang indrukken)**#-toetsen:** Toetsblokkering aan/uit (lang indrukken)**Ruggespraak-/pauzetoetsen** (vast telefoonnet)**Snelkieslijst openen** (vast telefoonnet)

A3 1 0 0 8 - M1 9 1 5 - M1 2 1 - 2 - 5 4 4 3

## Aansluitoverzicht

5



- 1** Handset voorbereiden: batterijen plaatsen
- 2** Lader aansluiten op het lichtnet en batterijen laden
- 3** Telefoon snoer en voedingskabel aansluiten op het basisstation.
- 4** Basisstation aansluiten op het telefoonnet en lichtnet
- 5** Basisstation aansluiten op de router om de verbinding tussen het basisstation en het internet tot stand te brengen (aansluiten via router en modem of via router met geïntegreerde modem)
- 6** PC in het LAN (optie) - voor de geavanceerde configuratie van het basisstation Gigaset S685 IP / S670 IP / S675 IP

## Handset voorbereiden

6

**1** De meegeleverde batterijen plaatsen, batterijklepje sluiten

- > Let bij het plaatsen van de batterijen op de juiste richting van de polen (zie de symbolen in resp. op het batterijvakje).
- > Gebruik uitsluitend de goedgekeurde batterijen.

Nadat u de batterijen heeft geplaatst, schakelt de handset zich automatisch in.



- > Plaats de uitsparingen aan de zijkant van de deksel op de nokjes aan de binnenzijde van de behuizing.
- > Vervolgens de deksel dichtdrukken tot deze vastklikt.

- > Het display is met een folie beschermd. U kunt deze folie nu verwijderen!

**2** Laadstation aansluiten en batterijen laden

- > **Let op de volgorde (A, B)!**

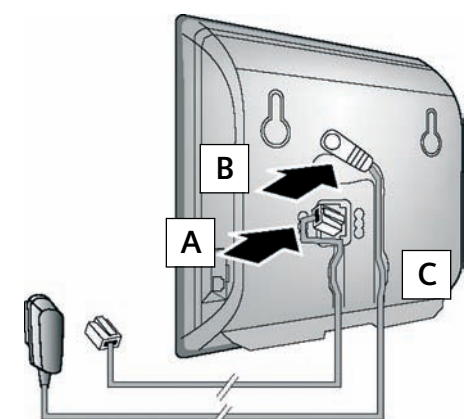


- > Plaats de handset in de lader en wacht tot de batterijen volledig zijn geladen.

- > Plaats de handset pas weer terug in de lader als de batterijen door gebruik volledig ontladen zijn.
- > Na de eerste keer laden **en** ontladen kunt u de handset na elk gesprek terug in de lader zetten.
- > De laadstatus wordt in de ruststand op het display weergegeven: (leeg tot vol).

## Basisstation aansluiten

7

**3** Telefoon snoer en voedingskabel aansluiten op basisstation

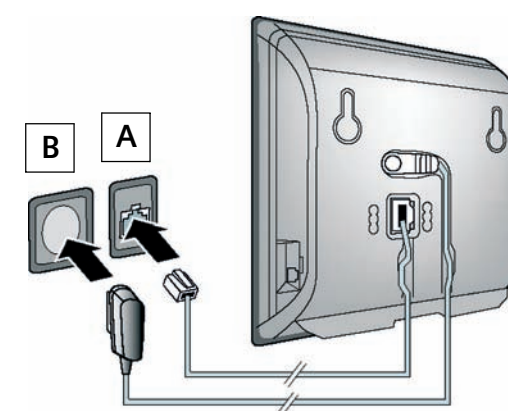
- A** Steek het telefoonsnoer in de onderste aansluiting aan de achterkant van het basisstation.
- B** Steek de voedingskabel van de netadapter in de bovenste aansluiting aan de achterkant van het basisstation.
- C** Leid beide kabels door de kabelgeleidingen.

Gebruik uitsluitend het meegeleverde telefoonsnoer en de meegeleverde netadapter.

**4** Basisstation aansluiten op vast telefoonnet en lichtnet

- A** Steek het telefoonsnoer in de vaste telefoonaansluiting
- B** Steek **daarna** de netadapter in het stopcontact.

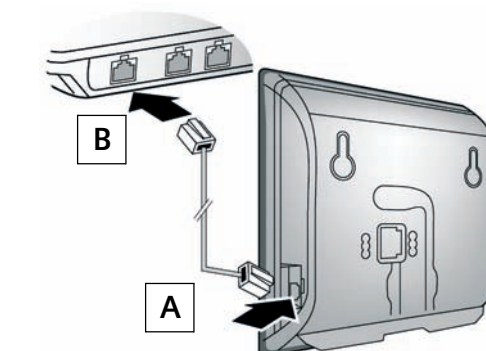
De netadapter moet **altijd zijn aangesloten**, omdat het toestel niet werkt zonder stroom.



U kunt nu al over het vaste telefoonnet telefoneren.  
Het lokale antwoordapparaat is ingeschakeld.

## Basisstation aansluiten

8

**5** Basisstation aansluiten op de router (internet)

- A** Steek één van de stekkers van de Ethernet-kabel in de LAN-aansluiting aan de zijkant van het basisstation.
- B** Steek de tweede stekker van de Ethernet-kabel in één van de LAN-aansluitingen van de router.

Gebruik hiervoor de meegeleverde Ethernet-kabel.

Zodra de kabel tussen telefoon en router is aangesloten, wordt de toets aan de voorkant van het basisstation blauw verlicht (pagingtoets).

**6** PC aansluiten op de router (optioneel)

U kunt op een later tijdstip met een PC die via een router met uw toestel is verbonden verdere instellingen voor het basisstation invoeren.

- > Verbind de netwerkaansluiting van de PC met één van de andere LAN-aansluitingen van uw router.



**Voorwaarde voor de volgende stappen:**


Om via internet (VoIP) te kunnen telefoneren met deelnemers in het internet, vaste telefoon-net en mobiele telefoonnet heeft u een VoIP-account nodig.

- > Maak een VoIP-account aan bij een VoIP-provider.
- > Houd de VoIP-accountgegevens die u van uw provider heeft gekregen, bij de hand.

**U heeft de volgende gegevens nodig:**

- > Uw aanmeldnaam en wachtwoord\* en
- > bij sommige VoIP-providers uw gebruikersnaam


**Opmerkingen:**

- > In dit document wordt ervan uitgegaan, dat uw toestel automatisch een IP-adres krijgt van de router, dat wil zeggen op de router en het toestel is de functie DHCP ingeschakeld. In **sommige situaties** (bijvoorbeeld als DHCP niet ingeschakeld is op de router) dient u aan het basisstation handmatig een vast IP-adres toe te wijzen om LAN-toegang mogelijk te maken. Dit IP-adres moet u met de handset invoeren voordat u de volgende stappen uitvoert. Meer informatie hierover vindt u in de gebruiksaanwijzing op de meegeleverde CD.  
Voor het invoeren van deze gegevens kunt u bijvoorbeeld het volgende menu van de handset gebruiken:  
 (rechts indrukken) →  → Basis → Lokaal netwerk
- > Internet (VoIP) dient bij voorkeur als standaardverbinding te zijn ingesteld voor uw toestel (instelling bij levering). U ontvangt dan direct een melding als de verbinding met de VoIP-server van uw provider niet tot stand kan worden gebracht vanwege onjuiste/onvolledige gegevens.

\*-) Automatische configuratie:

Als uw provider de "Automatische configuratie" ondersteunt, ontvangt u in plaats van een aanmeldnaam en wachtwoord een "Autoconfiguratiecode" van uw provider.  
De VoIP-configuratie met autoconfiguratiecode wordt beschreven in de gebruiksaanwijzing op de meegeleverde CD.  
Nadat u de configuratie heeft uitgevoerd, kunt u doorgaan zoals beschreven onder **12**.

**7 Configuratie starten**

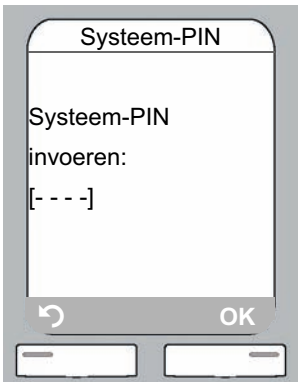
Als de batterijen van uw handset voldoende geladen zijn (ca. 20 minuten nadat u de handset in de lader heeft geplaatst) knippert de berichtentoets .



- > Druk op de berichtentoets van de handset.



**8 Verbindingswizard starten, PIN invoeren**

- > Druk op de displaytoets onder **Ja**.



- > Voer de systeem-PIN van het basisstation in met de cijfertoetsen van de handset. Bij levering is de PIN "0000".

Als de verbindingswizard niet automatisch opstart, kunt u hem starten via het volgende menu van de handset:

 (rechts indrukken) →  → Telefoonie → Verbindingswizard

**11 Naam invoeren in het Gigaset.net-telefoonboek**

- > Druk op de displaytoets onder **Ja**.



- > Voer met de cijfertoetsen de naam in waaronder u wilt worden opgeslagen in het Gigaset.net-telefoonboek.
- > Druk op de displaytoets onder **OK**.

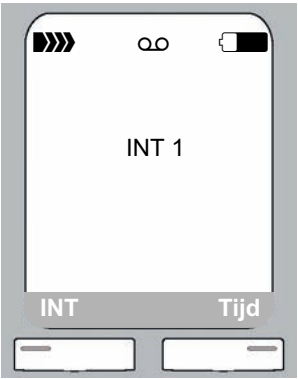
Als er al een vermelding met deze naam bestaat, verschijnt de melding Nickname bestaat al. Kies een andere. U wordt opnieuw gevraagd een naam in te voeren.

Als de vermelding in het Gigaset.net-telefoonboek is aangemaakt, verschijnt kort de melding "Uw gebruikersnaam is toegevoegd aan het Gigaset.net!".

Als het niet lukt om een vermelding aan te maken (bijvoorbeeld omdat uw toestel geen verbinding met het internet heeft), wordt dit kort met een melding aangegeven. U kunt dan op een later tijdstip uw vermelding via het Gigaset.net-telefoonboek aanmaken.

**12 VoIP-instellingen afsluiten**

Als u alle gegevens juist ingevoerd heeft en het toestel een verbinding met de VoIP-server tot stand kan brengen, dan verschijnt de interne naam van de handset op het display (voorbeeld):



U kunt nu met uw toestel zowel via het vaste telefoon-net als over het internet telefoneren! U bent via uw vaste telefoonnummer, uw Gigaset.net-nummer en via uw VoIP-nummer bereikbaar!

Om altijd via internet bereikbaar te zijn, moet de router permanent met het internet verbonden zijn.

**13 VoIP-verbinding controleren**

Als er in plaats van de interne naam een melding op het display verschijnt, kunt u de verbinding van het basisstation met het internet controleren door bijvoorbeeld de echo-service van Gigaset.net op te bellen:

- > Voer een van de volgende telefoonnummers in:

**12341#9** (Engels)  
**12342#9** (Nederlands)  
**12343#9** (Italiaans)

**12344#9** (Frans)  
**12345#9** (Duits)  
**12346#9** (Spaans)

- > Druk op de verbindingstoets .

- > Spreek in de microfoon van de handset als u hierom wordt gevraagd.


Als u uw eigen stem kunt horen, is het basisstation verbonden met het internet.

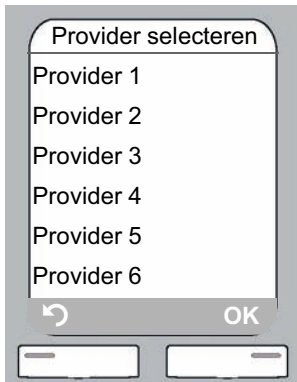
Als u uw stem niet hoort, dient u de instellingen van uw toestel en de router te controleren.




In de gebruiksaanwijzing op de CD staat uitgebreide informatie over het in gebruik nemen en de bediening van het toestel. Bovendien vindt u er oplossingen voor vaak optredende vragen en problemen.

**9 Provider selecteren en zijn gegevens op basisstation laden**

- > Selecteer met de navigatietoets  (onderkant indrukken) uw land.
- > Druk op de displaytoets onder **OK**.



- > Selecteer met de navigatietoets  (onderkant indrukken) uw provider.
- > Druk op de displaytoets onder **OK**.

Als uw provider niet in de lijst staat, heeft u de volgende mogelijkheden:

- > U drukt tweemaal op de displaytoets  en volgt voorlopig de procedure zoals beschreven onder **10**. U kunt de VoIP-verbinding echter pas gebruiken, als u de toegangsgegevens via de webconfigurator heeft aangevuld met de providerspecifieke gegevens. Alle gegevens ontvangt u van uw VoIP-provider.
- > U sluit de verbindingswizard af door lang op de verbreekttoets  te drukken. Vervolgens kunt u de providergegevens en uw VoIP-accountgegevens met de webconfigurator invoeren. Uw Gigaset.net-vermelding kunt u dan rechtstreeks aanmaken in het Gigaset.net-telefoonboek.

Meer informatie over de webconfigurator en het Gigaset.net-telefoonboek vindt u in de gebruiksaanwijzing op de meegeleverde CD.


**Telefoneren**

**Voorwaarde:** u heeft de standaardinstellingen van uw telefoon niet gewijzigd.

- > Voer met de cijfertoetsen van uw handset een telefoonnummer in.  
Let er op, dat u bij gesprekken via VoIP voor lokale gesprekken het kengetal ook moet invoeren.



- > Druk **kort** op de verbindingstoets  als u via **VoIP** wilt telefoneren.

Of

- > Druk **lang** op de verbindingstoets  om via het **vaste telefoonnet** te telefoneren.



**Antwoordapparaat bedienen****Antwoordapparaat in-/uitschakelen**

- > Druk rechts op de navigatietoets  om het menu te openen.
- > Voer met de cijfertoetsen van de handset **8**  **6**  **1**  **1**  in.  
In het display is Activeren geselecteerd.

Het antwoordapparaat is ingeschakeld als achter Activeren  weergegeven wordt. Het antwoordapparaat is uitgeschakeld als  wordt weergegeven.






- > Druk op de displaytoets onder **OK** om de status van het antwoordapparaat (aan/uit) te wijzigen.

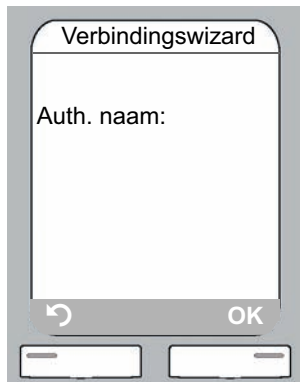
**Berichten beluisteren**

- > De berichtentoets  indrukken. Selecteer met de navigatietoets  (onderkant drukken) de lijst Antw. app.: en druk op de displaytoets onder **OK**.

De weergave wordt gestart.

U kunt het weergeven van de berichten bedienen via de cijfertoetsen van uw handset:



- 1**  Naar het begin van het huidige bericht springen.  
Meerdere keren indrukken om naar de vorige berichten te springen.
- 2**  Weergave stoppen/doorgaan.
- 3**  Naar het volgende bericht.
- \* 0**  Bericht als nieuw markeren.  
Met de weergave van het volgende bericht beginnen.
- 0 +**  Huidige bericht wissen.

**10 VoIP-accountgegevens invoeren**

- > Geef met de cijfertoetsen de aanmeldnaam (gebruikerscode) in die u van uw VoIP-provider heeft gekregen. Let bij het invoeren op het gebruik van hoofdletters en kleine letters.
- > Druk op de displaytoets onder **OK**.



- > Voer met de cijfertoetsen uw aanmeldwachtwoord in dat u van uw provider heeft gekregen. Let bij het invoeren op het gebruik van hoofdletters en kleine letters.
- > Druk op de displaytoets onder **OK**.

- > Om tijdens het invoeren te wisselen tussen hoofdletters, kleine letters en cijfers drukt u op toets  (eventueel meerdere keren).
- > Verkeerd ingevoerde tekens kunt u wissen met de linker displaytoets onder **<C**. Het teken dat zich links van de cursor bevindt, wordt gewist.
- > Met de navigatietoets  (rechts/links indrukken) kunt u de cursor binnen het invoerveld verplaatsen.

- > Afhankelijk van uw provider wordt u vervolgens gevraagd een gebruikersnaam in te voeren. Voer de naam in zoals hierboven beschreven.

Zodra u alle noodzakelijke gegevens heeft ingevoerd, verschijnt op het display kort de melding "Configureren van de verbinding gereed".

Met de webconfigurator van uw basisstation kunt u nog eens vijf VoIP-accounts (VoIP-nummers) invoeren. Meer informatie vindt u in de gebruiksaanwijzing op de meegeleverde CD.

Wij geven u snel en persoonlijk advies!

Onze online ondersteuning op internet is altijd en overal bereikbaar:

<http://www.siemens.nl/gigaset/service>

U krijgt 24-uurs ondersteuning voor onze producten. U vindt daar een verzameling van vaakgestelde vragen met antwoorden, alsmede gebruiksaanwijzingen en de laatste software-updates (indien beschikbaar voor het product) die u kunt downloaden.

Vaakgestelde vragen met antwoorden vindt u ook in de uitvoerige gebruiksaanwijzing op de bijgevoegde CD of op internet: <http://www.siemens.nl/gigaset>.

In het geval van een noodzakelijke reparatie of eventuele garantieclaims krijgt u snel en betrouwbaar hulp bij ons Service Center.

0900-3333104 (0,25 euro/min.)

Zorg dat u uw aankoopbewijs bij de hand hebt.

In landen waar ons product niet door officiële dealers wordt verkocht, wordt geen omruil- of reparatieservice aangeboden.

Neem bij vragen over DSL- of VoIP-toegang contact op met de betreffende serviceprovider.

**Goedkeuring**

Dit apparaat is geschikt voor gebruik binnen Nederland op een analoge aansluiting.

Met een extra modem is via de LAN-interface VoIP-telefonie mogelijk.

Met landspecifieke bijzonderheden is rekening gehouden.

Hiermee verklaart Siemens and Office Communication Devices GmbH & Co. KG, dat dit apparaat voldoet aan de bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Een kopie van de conformiteitsverklaring met 1999/5/EG vindt u op het volgende internetadres: <http://www.siemens.com/gigasetdocs>.

**CE 0682**

**Bluetooth ®: Qualified Design Identity**

Voor uw Gigaset SL37H luidt de Bluetooth QD ID: B012741.

Issued by  
Siemens Home and Office Communication Devices GmbH & Co. KG, Schlavenhorst 66, D-46395 Bocholt

© Siemens Home and Office Communication Devices GmbH & Co. KG 2007  
All rights reserved. Subject to availability. Right of modification reserved.

[www.siemens.com/gigaset](http://www.siemens.com/gigaset)